

Avril 2020

L'Escovien

Journal d'informations municipales - n°63



*Votre nouvelle
équipe municipale*

Ce bulletin a été réalisé dans des conditions particulières en raison de l'épidémie de Covid-19.
Les manifestations prévues et imprimées sur ce document sont susceptibles
d'être reportées ou annulées pour une durée indéterminée.

Restez informés : www.eschau.fr/agenda

Accueil du Public

Lundi 8 h - 12 h 13 h - 17 h
Mardi Fermé 13 h - 18 h
Mercredi 8 h - 12 h 13 h - 17 h
Jeudi 8 h - 13 h Fermé
Vendredi 8 h - 12 h 13 h - 17 h
Samedi (permanence) 9 h - 11 h
(Une fois par mois. 1^{er} samedi du mois)

Tél. 03 88 64 03 76

Maire, adjoints et conseillers municipaux délégués

Sur rendez-vous
(Hors congés scolaires)

Yves Sublon

Céleste Kreyer
Finance, Urbanisme

Monique Eychenne
*Environnement, Communication
Démocratie locale*

Chantal Amrani
*Affaires Sociales,
Petite enfance, Séniors*

Marc Kleinbeck
Culture

Charles Tavernier
Vie Associative, Sportive et Festive

Sandra Jacob
*Développement Économique,
Politique Jeunesse*

Marc Mertz
*Marchés Publics,
Maintenance du Patrimoine*

Marie-Antoinette Stevax
Affaires Scolaires

Jean-Marc Duvernay
Voirie, Éclairage Public

Tous les samedis de 9 h à 11 h
(Hors congés scolaires)
Permanence d'un adjoint

Police municipale

Tél. 03 90 64 58 43

Rappel des permanences

> **Assistante sociale:**
Sur rendez-vous au 03 68 33 82 60.

> **Conciliateur:**
Tous les 1^{ers} mardis du mois
de 15 h à 17 h à l'Accroche
(bâtiment à l'arrière de la mairie).

> **Avocat:**
Tous les 1^{ers} samedis du mois
de 9 h à 11 h à l'Accroche
(bâtiment à l'arrière de la mairie).

Courriel : mairie@eschau.fr
Site internet : www.eschau.fr
Facebook :

www.facebook.com/CommuneEschau



Site internet



Facebook

Chères Escoviennes, Chers Escoviens,

Les élections municipales du 15 mars dernier vous ont permis de désigner la liste « ESCHAU-WIBOLSHEIM Avec Cœur et Conviction » pour gérer les affaires communales durant les six années à venir. Au nom de l'ensemble de mes colistiers, je tiens à vous remercier très sincèrement de la confiance que vous nous accordez et vous assure de notre dévouement et engagement total pour l'honorer.

Je remercie également les 1049 électeurs qui ont voté et je comprends que beaucoup n'aient pu le faire en raison de la crise sanitaire.

C'est bien celle-ci qui a amené le Premier Ministre, après moult hésitations, à reporter l'installation des Conseillers Municipaux qui venaient d'être élus. De ce fait, les communes sont gérées jusqu'à nouvel ordre par les élus sortants qui jouent, en quelque sorte, « les prolongations ».

Au moment de rédiger cet éditorial, le Coronavirus et le confinement qui s'imposent à nous bouleversent notre vie quotidienne. Des mesures sévères et contraignantes réduisent nos activités au strict minimum et exigent discipline et patience. Se protéger et protéger les autres restent cependant le plus important, le reste est dérisoire.

C'est pourtant en ces instants si particuliers que nous prenons conscience de la chance que nous avons de vivre dans une commune dynamique, vivante et engagée. Puisseons-nous retrouver au plus vite le cours normal de la vie.

La solidarité est plus que jamais d'actualité. C'est pourquoi, je viens d'adresser un courrier à plus de 200 de nos aînés de plus de 80 ans, afin de prendre de leurs nouvelles et leur faire savoir qu'en cas de difficultés et de besoins, la Municipalité est à leurs côtés. Les nombreux contacts téléphoniques que



Yves Sublon
Maire

nous avons eu montrent que, dans leur immense majorité, nos aînés sont protégés par la solidarité intergénérationnelle grâce à la famille ou au voisinage. Néanmoins, je ne peux que vous inviter à rester vigilant et attentif à tout cas d'isolement que vous pourriez constater.

Enfin, je m'autorise à exprimer, en notre nom à tous, une immense gratitude envers nos concitoyennes et concitoyens dont le métier exige d'être « sur le front ». Qu'ils s'agissent des professions médicales et paramédicales, des aides à la personne, des employés dans les commerces, des chauffeurs livreurs et de tous ceux qui assurent toutes activités essentielles en ces temps de crise, ils font preuve de professionnalisme, d'engagement et d'un courage exceptionnels.

Au même titre, nos agents communaux et les enseignants de nos écoles restent mobilisés. Ils assurent sur site ou en télétravail la continuité et le service minimum nécessaire au fonctionnement de notre collectivité. Qu'ils soient également et très sincèrement remerciés.

Je conclus en vous incitant à prendre soin de vous et de vos proches. Je formule le vœu de nous retrouver tous, très bientôt, au Cœur de notre village.

Votre Maire
Yves Sublon

ESCHAU à l'heure du confinement

Un plan communal de sauvegarde ainsi qu'un plan de continuité d'activités ont été mis en œuvre. Ils assurent la mise en place d'un dispositif de veille téléphonique auprès des personnes âgées et vulnérables tout en permettant la continuité de l'activité des services municipaux dans le respect des gestes barrières.

I. La vie Escovienne

- Les Élections Municipales

Le 1^{er} tour des élections municipales s'est déroulé le 15 mars 2020. Seule en lice, la liste « Eschau avec Coeur et Conviction » menée par le maire sortant, Yves Sublon, a été élue. Suite aux élections, il était prévu d'organiser l'installation du nouveau Conseil Municipal dimanche 22 mars.

Le premier ministre M. Edouard Philippe annonçait, le 26 mars, le report de l'ensemble des installations des nouveaux conseils municipaux dans l'ensemble du pays. L'installation de la nouvelle équipe municipale est donc reportée à une date ultérieure. **Dans l'attente, c'est l'équipe municipale actuelle, élue en 2014, qui continue de gérer les affaires courantes jusqu'à nouvel ordre.**

- Nos Aînés

Un dispositif de veille téléphonique a été mis en place pour les personnes âgées et vulnérables. À l'issue de ces entretiens téléphoniques, M. Le Maire doit prendre les dispositions nécessaires, notamment pour ce qui est de la livraison à domicile (en partenariat avec le Super U). Un courrier leur a été envoyé récemment dans le but de les inciter à appeler la mairie « même si c'est pour nous dire que tout va bien » insiste M. Le Maire ce qui permettra de mettre à jour le registre communal des personnes vulnérables, l'inscription étant basée sur le volontariat.

L'inscription peut être faite par la personne elle-même, par son représentant légal ou par un tiers (parent, médecin, voisin, service ou personne intervenante).

- Le Marché d'Eschau

À la suite de la décision de fermeture des marchés alimentaires prise dans le cadre de l'état d'urgence sanitaire, M. Le Maire Yves Sublon a formulé une demande de dérogation auprès de Madame la Préfète du Bas-Rhin. Cette demande a été refusée. Le marché d'Eschau est donc suspendu jusqu'à nouvel ordre.

II. La vie des services communaux

La direction générale des services assure la coordination de l'ensemble de l'activité communale en ces temps de crise sanitaire. Tout comme eux, les responsables de service et leurs adjoints assurent le fonctionnement de leurs services soit en télétravail, soit sur site en réalisant une permanence téléphonique.

L'objectif principal est de conserver des liens étroits afin de garantir la continuité du service public sur des missions essentielles et indispensables.

- Le télétravail :

Après l'annonce du confinement la Commune d'Eschau a dû rapidement mettre en place un système de télétravail dans les services adaptés (Communication, Médiathèque, Multi-accueil, pôles scolaire et périscolaire ...etc.). Les responsables ont dû manager des équipes à distance du jour au lendemain. M. Le Maire et la Direction Générale saluent les efforts et la réactivité des N+1 qui ont su s'accorder et mettre en place des outils permettant de confier des missions à distance et d'assurer leur suivi. M. Le Maire a décidé de montrer l'exemple en optant pour le télétravail à partir de son domicile afin de protéger les agents de service qui assurent une présence sur les lieux.

- La Mairie

Avec la mise en place de la permanence téléphonique en Mairie, trois agents administratifs se relaient pour assurer les informations aux administrés chaque matin de 8 h à 12 h. Les autres agents poursuivent leurs missions à domicile dans le cadre du télétravail, si leur poste le permet.

- **La Police Municipale** poursuit et intensifie son rôle de surveillance du ban communal en étroite collaboration avec la brigade de Gendarmerie.

- Le Centre Technique Municipal (CTM) :

Au CTM, un planning a été mis en place selon le type d'intervention. Les agents peuvent être contactés à tout moment pour effectuer une intervention urgente permettant de garantir la sécurité des installations et des espaces publics. Une permanence est également assurée par les agents d'entretien pour les bâtiments nécessitant un nettoyage durant le confinement.

- L'enfance et la petite enfance :

Actuellement, le Pôle scolaire et périscolaire « Les Petits Loups », par le biais des animateurs et ATSEM, assure le **service de garde minimum des enfants des personnels indispensables à la gestion de la crise sanitaire en soutien au corps enseignant**. Pour information, la Commune d'Eschau assure ce service pour Eschau et d'autres communes limitrophes. Avec un nombre d'enfants qui fluctue au jour le jour, le service doit se tenir prêt à intervenir à tout moment. L'accueil se déroule à l'école maternelle « La Clé des Champs » Au Multi-Accueil « Les Galipettes », un service de garde pour les enfants des personnels soignants est mis en place.

Les élus actuels et futurs se mobilisent.

Merci à tous les responsables de service et leurs adjoints.

Nous pouvons être fiers de l'organisation et du fonctionnement que nous avons mis en place dans cette situation inédite.

Merci à tous les agents qui s'impliquent et répondent toujours présents.

Un merci tout particulier aux enseignants qui permettent aux personnels soignants de se rendre à leur travail, tout en sachant que leurs enfants sont entre de bonnes mains.

C'est grâce à vous tous que la mairie d'Eschau maintient la continuité du service public.

COVID-19

ALERTE CORONAVIRUS POUR SE PROTÉGER ET PROTÉGER LES AUTRES



Se laver
très régulièrement
les mains



Tousser ou éternuer
dans son coude
ou dans un mouchoir



Utiliser un mouchoir
à usage unique
et le jeter



Saluer sans se serrer
la main, arrêter
les embrassades

Vous avez des questions sur le coronavirus ?



[GOUVERNEMENT.FR/INFO-CORONAVIRUS](https://www.gouvernement.fr/info-coronavirus)



0 800 130 000
(appel gratuit)

Jobs d'été 2020

Vous êtes étudiant(e) ?

Vous êtes à la recherche d'un emploi pour cet été ?

Vous êtes motivé(e) et vous avez envie de découvrir le fonctionnement d'une Commune ?

Les services de la Commune d'Eschau proposent 8 jobs d'été pour la période allant du 1^{er} juin au 30 septembre 2020 inclus :

- **5 postes d'agents techniques au Centre Technique Municipal** (1 poste durant le mois de juin, 2 postes durant le mois de juillet et 2 postes durant le mois d'août).

Participation à l'entretien des espaces verts et naturels, à la maintenance du patrimoine bâti, à la préparation des manifestations communales et divers.

- **2 postes d'animateurs à l'Accueil de Loisirs « Les Petits Loups »** (durant le mois de juillet).

Animations à destination des enfants, surveillance, prise des repas.

- **1 poste d'agent administratif (durant le mois de juillet).**

Soutien aux services : accueil, comptabilité, ressources humaines, communication et urbanisme.

Age du candidat : 16 ans révolus au moment de l'entrée en fonction.

Date limite de candidature : 30 avril 2020.

Envoyez votre CV et votre lettre de motivation à l'attention de M. Le Maire

- soit par voie postale : 60 rue de la 1^{ère} Division Blindée - 67114 Eschau

- soit par mail : carine.hertfelder@eschau.fr



Le saviez-vous ?

En 2019 à Eschau il y a eu

54 naissances

29 mariages

32 décès

INFO ÉNERGIE

La Mairie d'Eschau et l'Espace Info Énergie vous apportent des conseils gratuits et neutres pour baisser vos factures d'énergie.

Permanences d'un conseiller en énergie, salle du RAM à L'Accroche (60 rue de la 1^{ère} Division Blindée à Eschau, bâtiment à l'arrière de la Mairie) :

Tous les 1^{ers} vendredis des mois de septembre, octobre, novembre et décembre, de 9 h à 11 h.

Informations :
mairie@eschau.fr
03 88 64 03 76.

Accessibilité du site internet d'Eschau

Depuis peu, le site Internet de la Commune a intégré un nouveau module d'accessibilité. L'icône, située en haut à gauche de la page web, propose plusieurs réglages de texte et de contraste. Vous pouvez désormais augmenter, diminuer le texte, ou encore régler la luminosité à votre convenance.

Rendez-vous sur www.eschau.fr



Annoncez vos heureux événements



A l'initiative du Conseil Municipal des Enfants, vous avez la possibilité de faire savoir à l'ensemble de la population la naissance de votre enfant.

Une magnifique cigogne en bois réalisée par les bricoleurs du Club des Médiévales sert de support pour votre annonce. Elle est mise en place sur le parvis de la mairie.

Renseignements au 03 88 64 03 76 ou mairie@eschau.fr



COLLECTE DE SANG À ESCHAU

Donnez votre sang en toute sécurité

> **Mercredi 15 avril 2020 de 17 h à 20 h**
Au centre Camille Claus, place des fêtes

En ces temps difficiles, les réserves de produits sanguins diminuent alors que les besoins des hôpitaux restent quasi permanents. Il faut pouvoir continuer à y répondre.

Venez sans crainte à notre collecte :

- Emmenez votre attestation en cochant « déplacements pour motif familial impérieux ou assistance de personne vulnérable ou la garde d'enfants »
- Ne venez pas en groupe
- Apportez votre stylo
- Les mesures de distanciation et les gestes barrières seront appliqués à chaque étape de votre parcours
- Les personnels de l'Établissement Français du Sang (EFS) et les bénévoles qui vous accueilleront porteront un masque
- La collation sera apportée par l'EFS avec toutes les garanties de sécurité alimentaire.



Renseignements : serge.heizt@wanadoo.fr

Horaires de bus

Depuis le 2 mars, les horaires de départ des lignes scolaires ont été avancés de 3 minutes.

Nouveaux horaires pour les lignes scolaires 617 et 618 à retrouver sur www.eschau.fr



ZONES 30

Dans une démarche de réduction des vitesses de circulation dans les zones résidentielles, mais aussi d'homogénéisation et de simplification des limitations de vitesse au sein d'Eschau, la limitation à 30km/h a été généralisée sur l'ensemble la commune. Seuls les grands axes de circulation restent limités à 50km/h sauf limitation localisée. La mise en place des zones 30 est effective depuis novembre 2019, mais seuls les marquages verticaux (panneaux d'entrée et fin de zone) ont été posés, les marquages au sol seront réalisés dès que les conditions climatiques le permettront.



Rappel des grands axes à 50 Km/h :

Avenue du Général de Gaulle - Rue de la paix - Avenue du Général de Lattre de Tassigny - Rue du General Leclerc - Rue de la 1^{ère} Division Blindée (sauf centre du village) - Rue de la Brigade Alsace Lorraine - Rue des Fusiliers Marins - La zone d'activité.



Résidence Dinah Faust



Photo prise lors d'une sortie au Mont Sainte-Odile

La Résidence senior Dinah Faust, non médicalisée, propose des appartements de plain-pied regroupés autour d'espaces communs et de services : restauration faite sur place, télé assistance, veille de personnel 24h /24, animations, accueil en journée, etc.

Un logement temporaire est proposé aux personnes qui souhaitent essayer la Résidence ou qui cherchent un accueil transitoire suite à une hospitalisation et il sert aussi à soulager une famille.

Vous souhaitez :

- Venir partager un repas avec nos seniors,
- Profiter d'un accueil à la journée ou à la demi-journée et ainsi profiter de nos animations,
- Ou simplement visiter la Résidence.

N'hésitez pas à contacter la Responsable, Mylène RAFFY au 03 88 14 19 16.

Collecte au profit des Restos du Cœur

A l'initiative du Conseil Municipal des Enfants, une collecte de jouets et de vêtements aura lieu le vendredi 26 juin à partir de 15 h

Tous les dons seront remis aux Restos du Cœur.



INSCRIPTIONS Rentrée 2020



RAPPEL : Inscriptions de rentrée à l'Accueil de Loisirs « Les Petits Loups »

La date limite des inscriptions pour la rentrée 2020 est fixée au jeudi 9 avril inclus. Les dossiers sont téléchargeables sur www.eschau.fr
IMPORTANT : Compte tenu de la situation sanitaire, merci de privilégier les inscriptions par mail. Le dépôt des dossiers d'inscriptions papier reste possible : à l'occasion d'une sortie justifiée, les dossiers peuvent être ainsi déposés dans la boîte aux lettres de l'Accueil de Loisirs. La levée des dossiers se fera tous les jours jusqu'au 9 avril.

L'équipe des Petits Loups assure une permanence téléphonique et mail tous les matins de 8 h 30 à 12h.

Renseignements au **03 90 29 82 11**
ou petits.loups@eschau.fr

Challenge « à l'école à vélo »

Rendez-vous au mois de juin pour le Challenge « à l'école à vélo »

Informations sur www.eschau.fr



CONSEIL MUNICIPAL DES ENFANTS

Campagne non-fumeurs

Trois nouveaux Espaces sans tabac à Eschau

Les douze membres du Conseil Municipal des Enfants (CME) se mobilisent pour la lutte contre le tabac. Grâce à l'aide de Noémie Ponsin de la Ligue contre le Cancer et de son équipe, trois affiches de sensibilisation sont en cours de réalisation. Elles seront installées au courant du mois de mai et se situeront aux abords des écoles maternelles et de l'école élémentaire d'Eschau. Ces trois écoles seront donc officiellement des « Espaces sans tabac ».



Un « Espace sans tabac », c'est quoi ?

C'est un espace délimité et/ou identifié où la consommation de tabac est interdite (vapotage inclus). Dans le Bas-Rhin, on dénombre 1 040 Espaces sans tabac. 386 communes ont signé la Convention de partenariat, le but étant de préserver les familles de la pollution tabagique.

Une personnalisation des affiches

Plusieurs dessins réalisés par les enfants du CME habilleront l'affiche officielle. Des papillons, des fleurs, des personnages, mais aussi des panneaux « stop cigarette »... renforceront l'aspect visuel pour une meilleure efficacité. Les jeunes souhaitent envoyer un message fort afin que les abords des écoles soient des lieux publics préservés du tabagisme.

ATELIERS

Massage bébé à ESCHAU

> 15 mai, 6 juin, 3 juillet à 9 h 30

Accueil de loisirs les « Petits Loups »

11, rue de la Place des Fêtes – 67114 ESCHAU (à côté du Centre Camille Claus)

Modalités : Atelier gratuit réservé aux enfants de moins de 7 mois et limité à 6 enfants.



Atelier gratuit et limité à 6 enfants. Inscription obligatoire auprès du secrétariat du Centre médico-social d'ILLKIRCH au 03 68 33 82 60.



MÉDIATHÈQUE
JEAN EGEN

CINÉ GRENADINE

Rendez-vous le **1^{er} mercredi**
de chaque mois à 10 h
pour le Ciné Grenadine
à la Médiathèque Jean Egen.



ATELIER DÉCOUVERTE DIDGERIDOO

> **Samedi 20 juin**
à 10 h à La Médiathèque Jean Egen



Venez découvrir et vous initier au Didgeridoo. Instrument ancestral des arborigènes accessible à tous et à tout âge. Avec Triton Squad.

ÉCOLE MUNICIPALE DE MUSIQUE

La BARCAROLLE



L'école municipale de musique
« La Barcarolle » vous propose des
cours de M.A.O (Musique Assistée
par Ordinateur). Venez composer
votre propre musique :

- Le mercredi de 10 h 30 à 12 h
- Le jeudi de 16 h 30 à 18 h
- Le samedi de 12 h 15 à 13 h 45

Lieu : L'Accroche
(bâtiment à l'arrière de la mairie)

Inscriptions et renseignements :
labarcarolle@eschau.fr

COURS DE DANSE AFRICAIN ET DJEMBÉ

L'école de musique et de danse
« La Barcarolle » vous propose
des cours de danse africaine
et de djembé.

- Djembé : les jeudis à 18 h 30
- Danse africaine :
les jeudis de 19 h 30 à 21 h

Lieu : école « La Clé des Champs »
1 rue Germain Muller - 67114 Eschau

Possibilité de faire un cours d'essai.
Renseignements et inscriptions :
labarcarolle@eschau.fr

Le petit coin de la mémoire... pour ne pas oublier !

N°14 Extraits de la Kriegschronik 1914-1918
de Nicolas Guth, curé d'Eschau

Kriegschronik, von H. Guth, Pastor.



4 février 1916

Aujourd'hui on entend de nouveau une terrible canonnade dans les Vosges. Que peut-il bien se passer ?

21 février 1916

Par des ouvriers d'ici on apprend qu'un gigantesque dépôt de viande à Schiltigheim a été la proie des flammes. Les pertes s'élèvent à des millions de marks. L'origine de l'incendie n'est pas connue. Deux colossales batteries de canons ont été mises en place entre Plobsheim et Eschau, entre le canal et la route du Rhin, tout près de Plobsheim. En cas de siège, les deux villages y passeraient ! Depuis quelques temps on parle à voix basse d'une offensive allemande près de Verdun, mais cela s'est terminé en défaite.

2 mars 1916

Depuis une semaine les tirs d'artillerie sont terribles à la frontière. L'offensive allemande a commencé et les combats font rage devant Verdun. Combien de milliers d'hommes vont de nouveau y laisser leur vie. Réussiront-ils à percer les lignes françaises ? Il y a une quinzaine de jours un soldat ivre couché sur les rails au nord du village vers Graffenstaden fut écrasé par le train et tué sur-le-champ. Le cadavre resta étendu toute la journée sur la route, gardé par un soldat, jusqu'à ce que l'administration militaire le fît enfin enlever.

13 mars 1916

Les combats pour s'emparer de Verdun se poursuivent, mais apparemment en vain. Le Gouvernement a lancé un nouvel emprunt de guerre pour que les gens se défassent de

leurs derniers sous en faveur de la patrie. Pour cela, il emploie les grands moyens. Du haut des chaires il a fallu lire l'invitation gouvernementale à souscrire à cet emprunt de guerre. Les écoliers sont invités à apporter de l'argent. L'instituteur et l'institutrice feront du porte-à-porte pour inciter les gens à donner. Les maires, les caisses de prêts, tous doivent se mobiliser dans ce but. Mais cette énorme agitation rend les gens prudents et ils n'ont plus trop confiance en l'histoire.

26 mars 1916

Depuis quelques jours les tirs d'artillerie à l'ouest se font moins intenses, peut-être ont-ils épuisé leurs munitions de part et d'autre. Verdun n'est toujours pas conquise. On apprend peu à peu que l'Allemagne a subi d'énormes pertes dans cette offensive.

La censure militaire a même laissé passer la phrase, disant qu'en certains endroits les morts ne sont pas tombés à terre, mais sont restés debout les uns contre les autres. Quelques hommes d'Eschau ont aussi été tués dans ce carnage. Jusqu'à présent nous avons à déplorer 26 morts, parmi lesquels 7 hommes mariés. Partout le peuple s'interroge et se demande, combien de fils de rois, de fils d'empereur ou de fils de présidents sont déjà tombés dans cette guerre abominable entre toutes. Réponse : aucun.

(A suivre).

Joseph Gross

Le duo Antoinette et son Maire

> **Samedi 16 mai à 20 h 30**
au foyer Saint-Trophime à Eschau
(24 rue de la 1^{ère} Division Blindée)



Elle, c'est Antoinette, employée communale de Knackwiller, elle rêve de devenir une star grâce à son talent bien sûr mais aussi grâce à son accent qui, d'après elle, n'est pas représenté dans la grande famille du show biz. Carence grave qu'elle se doit de combler ! Lui, c'est Raymond, maire de Knackwiller, il accompagne Antoinette musicalement mais compte bien profiter du show de son employée communale pour lui voler la vedette par moments ! Un show où les rires sont garantis ! C'est le troisième spectacle d'Antoinette de Knackwiller et son premier duo !

Avec Manuela GROSS : texte, jeu et mise en scène. Marc HANSS : jeu et musiques. Pascal BOECKEL Atelier 3 : régisseur son et lumière. Durée du spectacle : 1 h 30

Réservations au 03 88 65 31 06 ou sur www.illiade.com

Inauguration de « L'Accroche »

Depuis le 4 novembre 2019, la Commune d'Eschau s'est dotée d'un nouveau bâtiment communal : « L'Accroche ».



Situé à l'arrière de la mairie, il abrite désormais l'école municipale de musique et de danse « La Barcarolle », le Relais d'Assistants Maternels, ainsi que des permanences de puériculture. Il permet également d'accueillir des rendez-vous avec une assistante sociale, un conciliateur de justice ou encore un avocat.

Le Maire d'Eschau Yves Sublon, les conseillers municipaux et l'ensemble des équipes de L'Accroche, ont le plaisir de vous convier à l'inauguration de « L'Accroche », samedi 6 juin à partir de 9 h.

Plusieurs animations sont prévues (ateliers de bricolage, démonstration de danse, concert, job dating...). La partie officielle se déroulera entre 12 h et 12 h 30.

Lieu : L'Accroche, 60 rue de la 1^{ère}
Division Blindée - 67114 Eschau
Horaires : Début des festivités à 9 h.
Programme complet à retrouver sur
www.eschau.fr

Compte tenu de la situation sanitaire actuelle, les cours de l'Université Populaire sont suspendus jusqu'à nouvel ordre.



Vendez
votre bien
l'esprit
tranquille

25 ans
d'expérience

Vous avez un projet ou souhaitez simplement obtenir un conseil, n'hésitez pas à nous contacter :

IMMO GEST 67

17 route d'Eschau - 67400 ILLKIRCH

03 90 29 84 78

Barbara BEAUMÉ

Vous souhaitez vendre un terrain, ou une maison à Eschau ?

Notre équipe de professionnels
qualifiés et réactifs **s'occupe de tout !**

 Évaluation de votre bien par un expert indépendant vous **garantissant le meilleur prix.**

 Prise en charge **efficace et rapide** de vos démarches

 Paiement comptant **sans conditions suspensives.**



Respect de l'environnement et de l'harmonie du village pour les futures constructions.



Notre priorité :

préservier et améliorer le cadre de vie des Escoviens !

Création Agence Lucyan - Illkirch



Les Médiévales d'Eschau, 10 ans déjà !

Avec plus de 7000 visiteurs et plus de 50 artisans-exposants, Les Médiévales font partie des événements phares d'Eschau. Rendez-vous pour la 10^{ème} édition samedi 26 et dimanche 27 septembre 2020.



Appel à bénévoles

Particulier ou membres d'associations, si vous souhaitez rejoindre l'équipe et prendre part à cette belle fête en donnant un coup de main, soit dans sa préparation soit pour une aide ponctuelle le jour même, votre participation nous sera extrêmement précieuse.

Contact : 03 88 64 03 76
ou mairie@eschau.fr



FÊTE DU VÉLO

> Dimanche 14 juin à 9 h

PROGRAMME :

- **Départ** : 9 h devant le foyer St-Trophime (24 rue de la 1^{ère} Division Blindée, en face de l'Abbatiale)
- **Repas** : retour vers 12 h
Pique-nique tiré du sac au foyer St-Trophime sous les arbres (repli à l'intérieur par mauvais temps).

Apéritifs et desserts offerts par la municipalité.

Informations au 03 88 64 03 76
ou mairie@eschau.fr

Bulletin d'inscription sur
www.eschau.fr



> Samedi 22 et
dimanche 23 août 2020

C'est le rendez-vous incontournable du mois d'août ! La Fête du Canal rassemble petits et grands pour clôturer l'été en beauté. Rendez-vous samedi 22 et dimanche 23 août, Place des Fêtes à Eschau.

AU PROGRAMME :

- Traditionnel bal
- Nage en eau libre
- Parade de bouées
- Jeux d'eau

Fête foraine tout le week-end. Plusieurs animations sont à prévoir dont la nouveauté 2020 : la traversée du canal en tyrolienne !

Renseignements au 03 88 64 03 76
ou mairie@eschau.fr
Programme complet à retrouver sur www.eschau.fr

Spectacle de la Choucrouterie

34^e tournée d'été « On n'ira pas par 34 chemins !!! »

> Vendredi 28 août 2020

au centre Camille Claus
(Place des Fêtes à Eschau)



THEATRE de la CHOUC'routerie

Avec : Michael Alizon, Karim Barbouchi, Laurence Bergmiller, Sébastien Bizzotto, Justine Caspar, Christian Clua, Sophie Dugler, Quentin Geiss, Noémie George, Susanne Mayer, Michel Ott, Roger Siffer, Morgan Spengler, Pilou Wurtz.
Programmation musicale : Roger Siffer et Snouf.
Arrangements : Michel Ott
Textes : Clémentine Duguet et Roger Siffer
Lumières : Yann Argenté Distribution en cours.

Renseignements : 03 88 64 03 76 ou
sur www.eschau.fr

AAPMA



10^e PROMENADE GOURMANDE DES PÊCHEURS - Vendredi 10 avril 2020

Envois et renseignements :
Rosel SCHAAL

13, rue de Friesenheim
67114 Eschau-Wibolsheim
Tél.: 09 51 67 08 18
Port.: 06 79 82 43 76

Mail : pecheurs.eschau@gmail.com

Les pêches et les repas se dérouleront au Chalet des Pêcheurs à ESCHAU - Etangs Augraben. Durant les pêches, la buvette est ouverte à toutes et à tous, pour votre promenade de fin de semaine !
Carpe Diem au Carpodrome !

BIELLES ET PISTONS

BOURSE AUX VELOS

L'association Bielles et Pistons organise sa Bourse aux Vélos à Eschau le samedi 16 mai à partir de 8 h 30.

Les vélos à vendre peuvent être déposés au 1 rue des Erables à Eschau :

- Vendredi 15 mai de 15 h à 18 h

- Samedi à partir de 7 h 30

La vente a lieu le samedi à partir de 8 h 30.

Renseignements : 06 72 81 68 93



CTTE

(Tennis de Table et Pétanque d'Eschau)

Le CTTE organise le Dimanche 3 Mai 2020 son traditionnel Vide Grenier à la Place des Fêtes d'ESCHAU.

Inscriptions auprès de **M STOLL Ernest**
au 07 54 82 14 16.

Tarif : 15 € les 5 mètres.

Places limitées.

BADMINTON ESCHAU CLUB



Le Badminton Eschau Club a le plaisir de vous convier à sa Marche Populaire 2020 qui aura lieu le dimanche 24 mai !

Venez entre 8 heures et 13 heures fouler nos parcours de 5 et 10 km dont le départ se situe au complexe sportif Camille Claus. Restauration sur place : boissons, repas sur assiettes, knacks, sandwichs etc. De quoi ravir les papilles de chacun.

Réservation de tables possible en contactant le club par mail bec67114@gmail.com ou directement le Président Jacques Gsell au 06 09 85 47 02.

Site internet :

<https://eschau-badminton.clubeo.com/>

Page Facebook :

<https://www.facebook.com/Badminton-Eschau-1596038347356604/>

CLUB DE DANSE D'ESCHAU

BAL ANNUEL DU CLUB DE DANSE D'ESCHAU

Samedi 6 juin 2020 à partir de 20 h au centre Sportif et Culturel Camille Claus (Place des Fêtes à Eschau).

Sur un parquet de 300 m², l'orchestre TOM ROBIN Band (qui joue au Royal Palace à KIRRWILLER) animera le bal pour permettre à tous les danseurs, débutants et aguerris, de tourner jusqu'au bout de la nuit.



Le tarif de 32€ par personne comprend l'entrée au bal, le repas (assiette gourmande et dessert), ainsi que l'animation de la soirée (présentation des formations du club et démo de rock acrobatique). Une magnifique soirée en perspective où les danseurs pourront également, dès 19 h, se procurer des chaussures de danse de qualité.

Réservations recommandées

sur www.eschaudanse.fr.

Informations et réservations auprès de **Christophe SCHMITTHAEUSLER** au 06 10 57 58 63.

SGE

Prochaines sorties des Randonneurs de la SGE :

- Vendredi 1^{er} mai

- Dimanche 17 mai

- Samedi 6 et dimanche 7 juin

- Dimanche 5 juillet

Renseignements au 03 88 64 04 60.

Calendrier complet sur www.eschau.fr/agenda



LES AMIS DU JARDIN MONASTIQUE

Saison estivale :

du samedi 16 mai au

dimanche 27 septembre.

Le jardin monastique est ouvert au public (entrée gratuite) tous les samedis et dimanches (et jours fériés) durant la saison estivale de 14 h 30 à 18 h et une visite guidée (gratuite) est proposée tous les dimanches à 15 h.

Une visite guidée (gratuite) de l'abbatiale St Trophime est proposée durant cette même saison estivale les premiers et derniers dimanches du mois à 14 h 00 (RDV devant l'abbatiale).

Coordinateur et renseignements :
Daniel ou Denise ZACHARY
ddzachary@yahoo.fr ou
03 88 64 20 74 - 06 26 67 30 05.

La situation sanitaire actuelle implique le report ou l'annulation de la plupart des événements. Nous vous invitons à consulter régulièrement notre agenda sur le site Internet de la Commune : www.eschau.fr/agenda

Avril

JEUDI 9 AVRIL

• DATE LIMITE DES INSCRIPTIONS POUR LA RENTRÉE 2020

à l'accueil de loisirs/périscolaire « Les Petits Loups ». Dossier téléchargeable sur www.eschau.fr. Renseignements au 03 90 29 82 11 ou petits.loups@eschau.fr (La Commune)

JEUDI 9 AVRIL

• DATE LIMITE DE LA COLLECTE DE JOUETS AU PROFIT D'UNE CLASSE DE L'UEMA

De Scherwiller. Renseignements au 03 88 68 56 06 ou galipettes@eschau.fr (La Commune)

VENDREDI 10 AVRIL

• 10^{ÈME} PROMENADE GOURMANDE DES PÊCHEURS

Envoyez vos cartes de pêche à Roser SCHAAL, 13 rue de Hiesenheim à Eschau, 09 51 67 08 18 - 06 79 82 43 76 (AAPPMA d'Eschau-Wibolsheim)

MARDI 14 AVRIL

• DÉBUT DES VACANCES D'AVRIL

à l'accueil de loisirs « Les Petits Loups ». Renseignements au 03 90 29 82 11 ou petits.loups@eschau.fr (La Commune)

MERCREDI 15 AVRIL

• COLLECTE DE SANG de 17 h à 20 h au Centre Camille Claus (Place des Fêtes). Renseignements : 03 88 64 28 94 ou serge.heitz@wanadoo.fr (Don du sang)

JEUDI 16 AVRIL

• RANDO SANTÉ

au Polder de Hiesenheim. Renseignements au 06 30 07 77 30 ou : michelgruber1@aol.com (Le Pas Santé)

LUNDI 20 AVRIL

• MARCHÉ NORDIQUE

au Polder de Hiesenheim à 8 h 30. Renseignements au 06 73 63 79 60 ou hubi@estvideo.fr (Le Pas Santé)

JEUDI 23 AVRIL

• APRÈS-MIDI CONVIVIALE AVEC L'OUTRE-RHIN

à 14 h. Réservations au 06 78 48 20 25 (Amicale des Aînés d'Eschau-Wibolsheim)

VENDREDI 24 AVRIL

• PERMANENCE INFOS

Renseignements au 03 84 03 76 ou mairie@eschau.fr (La Commune)

DIMANCHE 26 AVRIL

• PORTES OUVERTES DU JARDIN PARTAGÉ D'ESCHAU

Visite de 14 jardins. Renseignements (rue de Hiesenheim) au 07 71 23 09 22 ou eschau-nature@numericable.fr (Eschau Nature)

LUNDI 27 AVRIL

• MARCHÉ NORDIQUE

Chapelle de Hiesenheim à 8 h. Renseignements au 06 73 63 79 60 ou hubi@estvideo.fr (Le Pas Santé)

JEUDI 30 AVRIL

• DATE LIMITE DE CANDIDATURE POUR LES JOBS D'ÉTÉ

Renseignements sur www.eschau.fr ou mairie@eschau.fr (La Commune)

JEUDI 30 AVRIL

• RANDO SANTÉ

à 9 h. Renseignements au 06 30 07 77 30 ou : michelgruber1@aol.com (Le Pas Santé)

Mai

VENDREDI 1^{er} MAI

• « MAIKUR » avec repas à midi, salle de la SGE à Eschau. Renseignements au 03 88 64 04 60. (Les Randonneurs de la SGE)

SAMEDI 2 MAI

• TROC DE PLANTES ET VENTE DE PIEDS DE TOMATES

au Jardin Monastique (24 rue de la 1^{ère} Division Blindée). Renseignements au 03 88 64 20 74 ou ddzachary@yahoo.fr (Les Amis du Jardin Monastique)

SAMEDI 2 MAI

• ACTION LMN (ELLES, ILS MARCHENT ET NETTOIENT)

Rendez-vous à 9 h sur le parvis de la mairie d'Eschau (60 rue de la 1^{ère} Division Blindée). Renseignements au 07 71 23 09 22 ou eschau-nature@numericable.fr (Eschau Nature)

DIMANCHE 3 MAI

• VIDE GRENIER

place de la Chapelle à partir de 6 h. Renseignements au 07 54 82 14 16. (CTTE)

LUNDI 4 MAI

• MARCHÉ NORDIQUE

étangs Augraben à Eschau à 8 h 30. Renseignements au 06 73 63 79 60 ou hubi@estvideo.fr (Le Pas Santé)

MERCREDI 6 MAI

• CINÉ GRENADINE à la Médiathèque Jean Egen.

Renseignements au 03 90 64 62 07 ou mediatheque@eschau.fr (La Commune)

MARDI 12 MAI

• TRADITIONNEL REPAS « MAIKUR »

au Sapin Vert à 12 h. Réservation avant le 1^{er} mai au 06 78 48 20 25 (Amicale des Aînés d'Eschau-Wibolsheim)

JEUDI 14 MAI

• RANDO SANTÉ à la Mairie de Plobsheim

à 9 h. Renseignements au 06 30 07 77 30 ou : michelgruber1@aol.com (Le Pas Santé)

VENDREDI 15 MAI

• MARCHÉ NORDIQUE

Salle des Fêtes à Eschau à 8 h 30. Renseignements au 06 73 63 79 60 ou hubi@estvideo.fr (Le Pas Santé)

VENDREDI 15 MAI

• PÊCHE SEMI-NOCTURNE de 19 h à 24 h

en individuel aux étangs Augraben. Inscriptions aux heures d'ouverture du restaurant « Au Sapin Vert » (4 rue Stoskopf - 67114 Eschau-Wibolsheim) 03 88 64 25 06. (AAPPMA Eschau Wibolsheim)

SAMEDI 16 MAI

• BOURSE AUX VÉLOS à partir de 8 h 30.

Adresse : 1 rue des Erables - 67114 Eschau. Renseignements au 06 72 81 68 93. (Bielles et Pistons)

SAMEDI 16 MAI

• SPECTACLE « ANTOINETTE ET SON MAIRE » à 20 h 30 au Foyer St-Trophime

(24 rue de la 1^{ère} Division Blindée, Eschau). Réservations au 03 88 65 31 06 ou sur www.illiade.com

SAMEDI 16 MAI

• PREMIÈRE OUVERTURE DE LA SAISON AU JARDIN MONASTIQUE de 14 h 30 à 18 h.

Renseignements au 03 88 64 20 74 ou ddzachary@yahoo.fr (Les Amis du Jardin Monastique)

VENDREDI 22 MAI

• ASSEMBLÉE GÉNÉRALE DES DONNEURS DE SANG à 19 h 30

au Foyer St-Trophime (24 rue de la 1^{ère} Division Blindée). Renseignements au 03 88 64 28 94 ou serge.heitz@wanadoo.fr (Don du sang)

VENDREDI 22 MAI

• MARCHÉ NORDIQUE

Parcours de Santé à Erstein à 8 h 30. Renseignements au 06 73 63 79 60 ou hubi@estvideo.fr (Le Pas Santé)

DIMANCHE 24 MAI

• MARCHÉ POPULAIRE de 8 h à 13 h.

Parcours de 5 et 10 km. Départ au Centre Camille Claus. Petite restauration sur place. Renseignements au 06 09 85 47 02 ou bec67114@gmail.com (Badminton Eschau Club)

JEUDI 28 MAI

• RANDO SANTÉ

à la Chapelle de Hattisheim à 9 h. Renseignements au 06 30 07 77 30 ou : michelgruber1@aol.com (Le Pas Santé)

VENDREDI 29 MAI

• MARCHÉ NORDIQUE Club Canin à Erstein

à 8 h 30. Renseignements au 06 73 63 79 60 ou hubi@estvideo.fr (Le Pas Santé)

SAMEDI 30 MAI

- **ÉLECTION MISS BAS-RHIN**
au Centre Camille Claus à Eschau
Renseignements au 03 88 64 03 76 ou
mairie@eschau.fr (La Commune)

• PÊCHE 2 X 8 HEURES, ÉTANG 1 (13 ÉQUIPES)

Inscriptions aux heures d'ouverture du restaurant
« Au Sapin Vert » (4 rue Stoskopf - 67114 Eschau-
Wibolsheim) 03 88 64 25 06. (AAPPMA Eschau Wibolsheim)

DIMANCHE 31 MAI

• PÊCHE 2 X 8 HEURES, ÉTANG 3 (13 ÉQUIPES)

Inscriptions aux heures d'ouverture du restaurant
« Au Sapin Vert » (4 rue Stoskopf - 67114 Eschau-
Wibolsheim) 03 88 64 25 06.

« **PENTECÔTE** » : grillades, tartes flambées,
pizzas dès 18 h. Réservations auprès de Rosel Schaal
au 09 51 67 08 18 ou au 06 79 82 43 76.
(AAPPMA Eschau Wibolsheim)

Juin

MERCREDI 3 JUIN

- **CINÉ GRENADINE** à la Médiathèque Jean Egen.
Renseignements au 03 90 64 62 07 ou
mediatheque@eschau.fr (La Commune)

VENDREDI 5 JUIN

- **SPECTACLE DE FIN D'ANNÉE À L'ÉCOLE LA CLÉ DES CHAMPS**
Renseignements au 03 88 68 58 52. (La Commune)
- **PERMANENCE INFO ENERGIE** de 9 h à 11 h.
Renseignements au 03 88 64 03 76
ou mairie@eschau.fr (La Commune)

SAMEDI 6 JUIN

- **INAUGURATION DE L'ACCROCHE**
Renseignements au 03 88 64 03 76
ou mairie@eschau.fr (La Commune)

SAMEDI 6 JUIN

- **BAL ANNUEL DU CLUB DE DANSE**
à 20 h au Centre Camille Claus. Renseignements
au 03 88 64 92 66. (Club de danse)

SAMEDI 6 JUIN

- **ACTION LMN (ELLES, ILS MARCHENT ET NETTOIENT)**
Rendez-vous à 9 h sur le parvis de la mairie d'Eschau
(60 rue de la 1^{ère} Division Blindée).
Renseignements au 07 71 23 09 22 ou eschau-
nature@numericable.fr (Eschau Nature)

SAMEDI 6 ET DIMANCHE 7 JUIN

- **JOURNÉES DES JARDINS** :
manifestation nationale dont le thème 2020 est
« la transmission des savoirs ».
- **SAMEDI 6 JUIN à 17 h** :
Concert de guitare par la formation « Bayaban »
(gratuit). Renseignements au 03 88 64 20 74 ou
ddzachary@yahoo.fr (Les Amis du Jardin Monastique)

SAMEDI 6 ET DIMANCHE 7 JUIN

- **WEEK-END EN FORÊT NOIRE**
Renseignements au 03 88 64 04 60.
(Les Randonneurs de la SGE)

DIMANCHE 7 JUIN

- **COMPÉTITION INTERDÉPARTEMENTALE « COUPE FORMATION » ÉTAPE 2**
De 9 h à 18 h au Centre Camille Claus
Entrée 2€. Petite restauration sur place.
Renseignements : 06 61 87 14 09
06 41 49 35 79 ou
agree67114@gmail.com (AGREE)

JEUDI 11 JUIN

- **RANDO SANTÉ**
rue Stoskopf à Eschau à 9 h.
Renseignements au 06 30 07 77 30 ou :
michelgruber1@aol.com (Le Pas Santé)

VENDREDI 12 JUIN

- **MARCHE NORDIQUE**
Pont de Krafft (après le pont à gauche) à 8 h 30.
Renseignements au 06 73 63 79 60 ou
hubi@estvideo.fr (Le Pas Santé)

SAMEDI 13 JUIN

- **CHANTIER NATURE DU RIED D'ESCHAU**
Rendez-vous à 9 h sur le parking de la mairie
d'Eschau (60 rue de la 1^{ère} Division Blindée)
Renseignements au 07 71 23 09 22 ou
eschau-nature@numericable.fr (Eschau Nature)

DIMANCHE 14 JUIN

- **FÊTE DU VÉLO**
Départ à 9 h devant le foyer Saint-Trophime.
Pique-nique tiré du sac au foyer St-Trophime sous
les arbres (repli à l'intérieur par mauvais temps).
Apéritifs et desserts offerts par la municipalité.
Renseignements au 03 88 64 03 76 ou
mairie@eschau.fr (La Commune)

DIMANCHE 14 JUIN

- **VISITE DU JARDIN DES INSECTES D'HYMENOPTERA**
Départ à 9 h. Renseignements au 07 71 23 09 22
ou eschau-nature@numericable.fr (Eschau Nature)

SAMEDI 20 JUIN

- **ATELIER DÉCOUVERTE « DIDGERIDOO »**
à la Médiathèque Jean Egen.
Renseignements au 03 90 64 62 07
ou mediatheque@eschau.fr (La Commune)

SAMEDI 20 JUIN

- **FÊTE DE LA MUSIQUE AU JARDIN MONASTIQUE à 20 h.**
Concert Gospel, petit buffet.
Renseignements au 03 88 64 20 74 ou
ddzachary@yahoo.fr (Les Amis du Jardin Monastique)



Marché d'Eschau
Vendredi de 16 h à 19 h
sur le parking de l'Abbatiale.
24, rue de la 1^{ère} Division Blindée - 67114 Eschau



J. Gremmel ET C^{IE}
Menuiserie aluminium
Façade aluminium
Habillage de façade
Châssis coupe-feu
Tôlerie fine

17, rue des Fusiliers Marins
67114 ESCHAU

www.gremmel.fr - E-mail : jgremmel@gremmel.fr - Téléphone : 03 88 59 06 06

DÉCHETTERIES

DÉCHETTERIE MOBILES :

Samedi 11 avril de 9 h à 17 h
Samedi 16 mai de 9 h à 17 h
Lundi 15 juin de 11 h à 19 h

SPÉCIALES VÉGÉTAUX :

Vendredi 24 avril
de 14 h à 19 h
Vendredi 29 mai
de 14 h à 19 h

Parking du Centre Camille
Claus, Place des Fêtes
à Eschau.

En dehors des horaires
d'ouverture, tout dépôt
est strictement interdit.



Vendez avec :

Estimation GRATUITE



3%.COM
IMMOBILIER

Christophe SUTTER - 06 03 20 48 86

Mandataire en immobilier à **ESCHAU**

RSAC STRASBOURG 522 666 262 Carte professionnelle CPI 8303 2015 000 000 573

ENSEMBLIER EN CHAUDRONNERIE FINE, TUYAUTERIE INDUSTRIELLE, AGRO-ALIMENTAIRE ET PHARMACEUTIQUE
MAINTENANCE - APPAREILS SOUS PRESSION - MÉCANIQUE DE PRÉCISION - FRAISAGE COURSE 5 MÈTRES - MÉCANO-SOUDURE
CONCEPTION ET RÉALISATION DE MACHINES SPÉCIALES - PROTOTYPES - MARQUAGE LASER - ATELIER BLANC

Savoir-faire & Innovation



LA TECHNI-SOUDURE
E. PEREZ

18, rue du Tramway 67114 ESCHAU
tél : 03 90 29 88 29 fax : 03 90 29 88 20
site : www.latechnisoudure.com

AU
CYGNE

HÔTEL ***

RESTAURANT

ÉVÉNEMENTS

38 rue de la 1^{ère} Div. Blindée
67114 Eschau
Tél : +33 (0)3 88 64 04 79
info@cygne-eschau.com
www.cygne-eschau.com



L'HÔTEL *** RESTAURANT AU CYGNE

se renouvelle pour vous surprendre et vous satisfaire au mieux.

Une rénovation importante début 2019 a donné le jour à un cadre unique aux ambiances variées.

Côté table de la plus cosy à la plus tropicale... à vous de choisir !

Laissez-vous tenter par une cuisine fine et généreuse.

Côté hôtel *** un confort douillet vous attend dans nos chambres résolument contemporaines et d'une élégance poétique.

En solo, en duo, en famille ou pour affaires, profitez d'un séjour tout en douceur.

Découvrez des ambiances plurielles

